

A

- 1. ① Sarah is an **excellent** teacher who **is popular (with)** the students.
excellent「優秀な」 be popular with[among]「～に[～の間で]人気がある」
(サラは学生に人気のある優秀な教師だ)
- 2. ② Bob and his brother are **so (alike)** that I cannot **tell one from the other**.
so ~ that ... ⇨ **88** alike「似ている」(叙述用法のみ) tell A from B「AをBと見分ける」⇨29章 B-8
(ボブと彼の弟[兄]はとても似ているので私は彼らを見分けることができません) one ~ / the other ... ⇨ **72**
- 3. ② I **overslept** this morning, so I **missed** the train (by) one minute.
oversleep「寝過ぎす」 miss「乗り遅れる」 by ~ 「～の差で」⇨13章 B-2, 28章 A-2
(今朝は寝過ぎてしまった。それで1分遅いで電車に乗り遅れた)
- 4. ④ He **is financially independent (of)** his father. (彼は経済的に父親から自立している)
financially「経済的に」 be independent of ~ 「～から独立している」⇨ be dependent on ~ ⇨29章 B-4
- 5. ③ **Strange (as)** it may seem, he **knew nothing** about it.
(= Though it may seem strange) (形容詞など + as + S' + V') 「～ではあるが」 譲歩の表現 [文章体]
(奇妙に思われるかもしれないが、彼はそのことについて何も知らなかった)
- 6. ③ If we **can't afford** a car, we'll have to **do (without) one**.
can't afford ~ 「～を買う[持つ] 余裕がない」 do without ~ 「～なしで済ます」 (= dispense with ~)
(車を買う余裕がなければ、車なしで済まなければならないだろう) one = a car
- 7. ③ I'm not going to sleep tonight (**until**) I **finish my homework**.
until[till] ~ ⇨ **85** (時を表す副詞節中なので未来の内容でも現在形) ⇨ **11**
(私は宿題を終えるまで、今夜は眠らないつもりです)
- 8. ④ **Thanks (to)** your efforts, the meeting was **successful**. (あなたの努力のおかげで会合は成功しました)
thanks to ~ 「～のおかげで、～のせいで」⇨29章 **群前置詞のまとめ**
- 9. ① If you want to **reserve seats**, you will have to pay (**in advance**).
reserve「予約する」 in advance「前もって」 (= beforehand) ④ in return「お返しに」
(席を予約したければ前払いをしなければならないでしょう)
- 10. ② Dr. Miller was **unable to** give his speech (**due to**) the late arrival of his plane.
be unable to do「～できない」 due to ~ 「～のために(理由)」⇨29章 **群前置詞のまとめ**
① according to「～によれば」 ③ in place of「～の代わりに」 ④ in case of「～の場合には」
(ミラー博士は乗った飛行機が遅れて到着したため、演説を行うことができなかった)
- 11. ① (**Most of**) the students **came to school by train**.
(= Almost all the students) ⇨27章 C-3 (ほとんどの生徒は電車通勤していた)
- 12. ③ The **laundry** won't dry quickly (**unless**) it's **sunny**. (日がよく照っていないと洗濯物はすぐに乾かない)
laundry「洗濯もの」 unless ~ 「～でない限り」⇨ **85** sunny「日のよく照る」
- 13. ① The **warmth** of the room **made some of the students fall (asleep)**.
warmth「暖かさ」 make (使役動詞) + O + 原形不定詞 ⇨ **24** fall asleep「寝入る」
(その部屋は暖かかったので何人かの生徒は眠ってしまった) 無生物主語 ⇨ **52** cf. feel sleepy「眠い」
- 14. ④ I've heard **so (much)** news about the scandal that I'm **sick of it**.
so ~ that ... ⇨ **88** newsは不可算名詞。⇨ **74** be sick of ~ 「～にうんざりしている」
(私はそのスキャンダルのニュースをたくさん聞いたので、うんざりしている)
- 15. ③ **Something's wrong with** the car! We must **have a (flat) tire**.
something is wrong with ~ 「～はどこか具合がおかしい」 have[get] a flat tire「タイヤがパンクする」
(車はどこか具合がおかしいぞ。タイヤがパンクしているにちがいない)
- 16. ③ **We could meet downtown. (Will that be convenient for you?)**
we could do「～するのはどうでしょう」 convenient「都合のよい」は人を主題にとらない。⇨ **75**
(街で会うのはどうでしょう。あなたのご都合はよろしいですか) ② Is it convenient for youなら正解。

B

- 1. ① **Indeed** he is young, **but** he is not reckless. (なるほど彼は若い、向こう見ずではない)
Indeed ~, but ... = It is true that ~, but ... 「なるほど～だが…」
- 2. ④ He doesn't know **if** it is true or false. (彼にはそれが正しいか誤りかわからない) **if** = whether
- 3. ② He spoke in a loud voice **so that** everyone **might** hear him.
(彼はみんなに聞こえるように大声で話した) **so that A may[can, will]** ~ 「Aが～できるように」⇨ **88**
時制の一致で might になっている。
- 4. ⑤ He likes her **all the same**, **though** she gives him a lot of trouble. **though** ⇨ **85**
(彼女からずいぶん迷惑をかけられているが、彼はやはり彼女が好きだ) all the same「それにもかかわらず」
- 5. ③ He **would be happy if** he **knew** the results.
(彼がその結果を知ればよろこぶだろうに) 仮定法過去 ⇨ **74 85**

C

- 1. Ted talks very little. (テッドはほとんどしゃべらない)
Ted is a man of (few) words. (テッドは無口な人だ) (⇨ Ted is a man of many words.) ⇨31章 C-5
- 2. He plays **not only** the piano **but** the violin. (彼はピアノだけでなくバイオリンも弾きます) ⇨30章 A-4
He plays the violin (as)(well)(as) the piano. (同上) **not only A but (also) B=B as well as A**
- 3. You must handle these glasses carefully. (これらのグラスは注意深く扱わなければいけません)
You must handle these glasses (with) care. (同上)
with care=carefully with+抽象名詞=副詞 ex. with ease=easily
- 4. Susan wants to marry a man who **doesn't smoke or drink**.
(スーザンはタバコも吸わず、お酒も飲まない人と結婚したいと思っている)
否定語 + A or B 「AもBもない」
Susan wants to marry a man who (neither) smokes (nor) drinks. (同上) ⇨30章 A-3
- 5. I regret that she did not accept the offer. (彼女がその申し出を受けなかったのは残念だ)
(To) my regret, she didn't accept the offer. (残念なことに、彼女はその申し出を受けなかった) ⇨ **83**
- 6. **Though it rained heavily**, he could **reach** the village.
(ひどく雨が降っていたけれども彼は村に着くことができた) **though** ⇨ **85**
In (spite) of the heavy rain, he could (get) to the village.
(ひどい雨にもかかわらず、彼は村に着くことができた) **in spite of** ⇨29章 **群前置詞のまとめ** reach=get to

D

- 1. あんなに金持ちなのに(彼の財産にもかかわらず)、彼はまだ満足していない。
(With all his wealth, he is) still not content.
(= Though he is rich, he is still not content.) with all=for all=in spite of ⇨29章 **群前置詞のまとめ**
- 2. コー一杯に食べ物をおぼせて(口をいっぱいにして)、ものを言うな。
(Don't speak with your mouth full).
付帯状況の with+O+形容詞 ⇨9章 B-3, D-2
- 3. ためになる本なら、どんな本でもいいよ。
(Any book will do as long as it is) instructive.
any ~ 「どんな～でも」⇨ **71** will do「まにあう、けっこうです」⇨22章 B-4
as long as ⇨ **70** instructive「ためになる」
- 4. (どんなに)一生けんめいやってみても私の手には負えなかった(私の能力を超えていた)。
(No matter how hard I tried), it was beyond me.
(= However hard I tried) ⇨ **80** no matter how I tried **hard** としないこと。
beyond「～を超えて」⇨28章 C-12